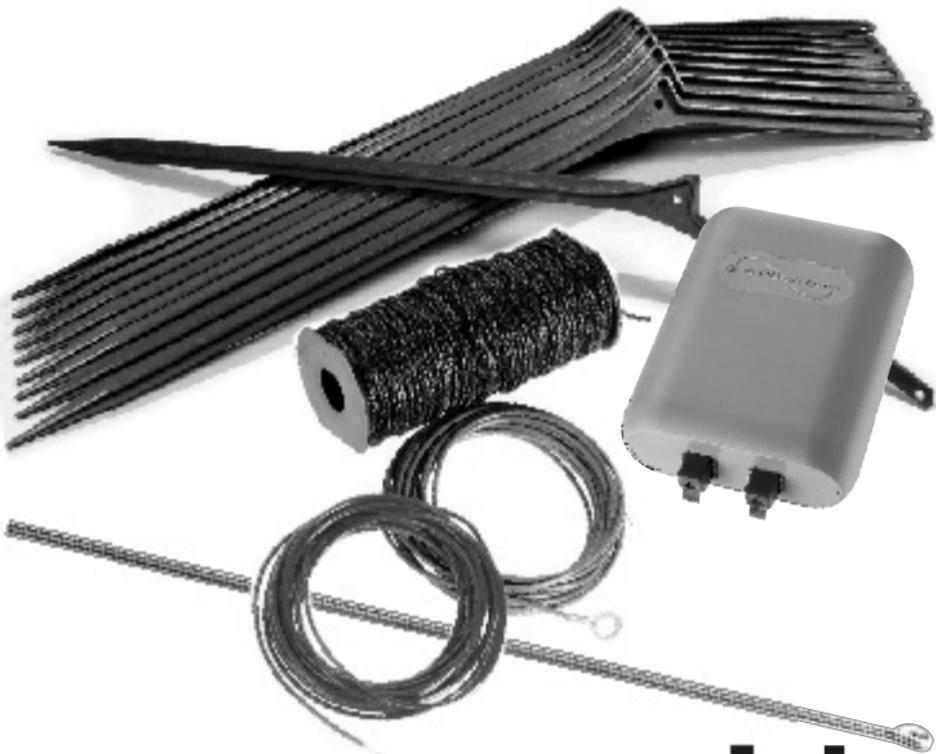


GEBRUIKSAANWIJZING POND PROTECTOR

GEBRAUCHSANWEISUNG POND PROTECTOR

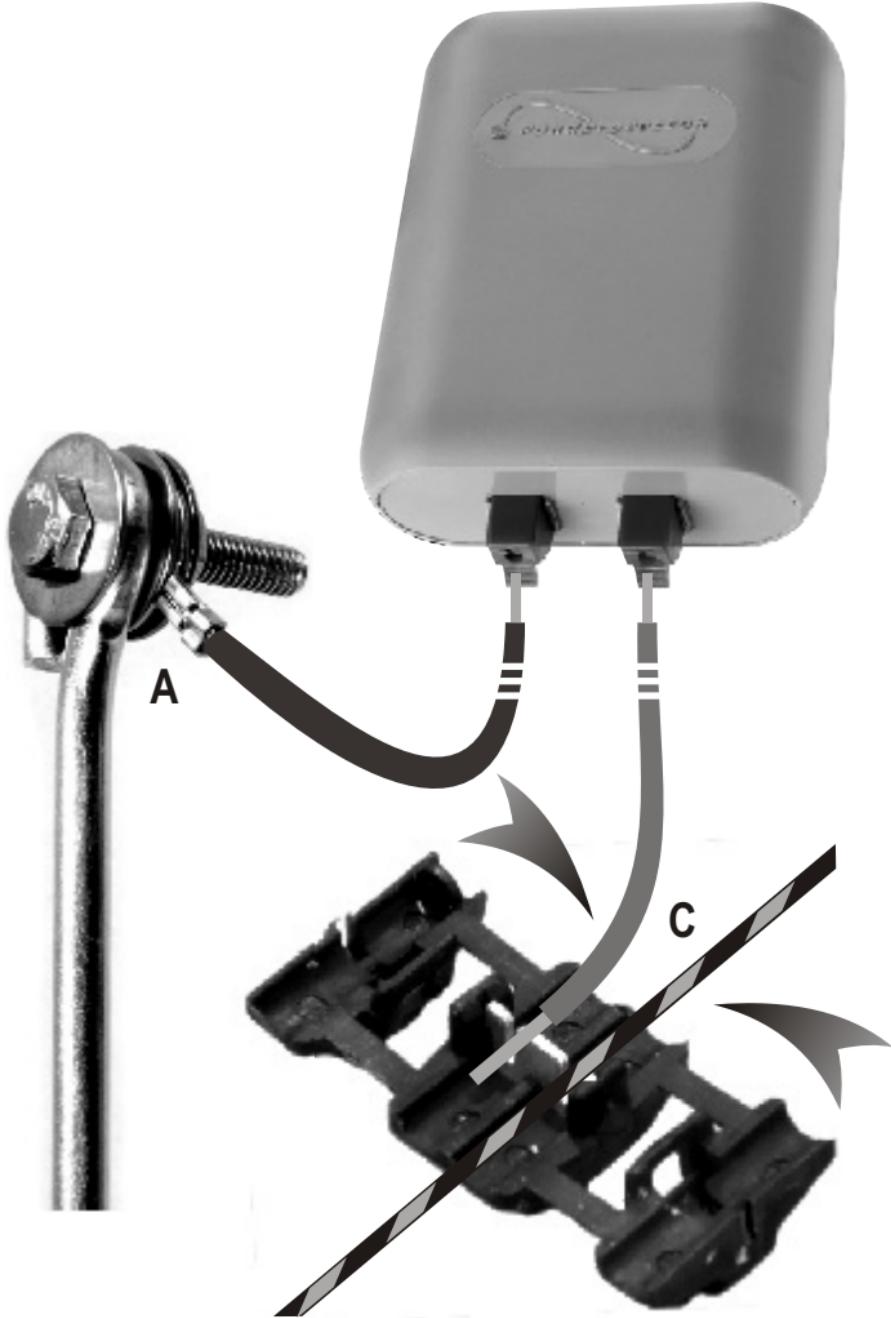
MODE D'EMPLOI DU POND PROTECTOR

USER INSTRUCTIONS POND PROTECTOR



velda

The experts in pond biology



- Raccorder le fil vert de terre au bouton vert de l'électrificateur. L'aide de la vis et de la rondelle frein d'écrou fixer son autre extrémité, qui est enroulée (avec un œil), à l'œillet du piquet de prise de terre. S'il y a lieu, sectionner le fil à la longueur voulue. (A)
 - Placer la clôture à l'aide des piquets isolants fournis. Espacer les piquets isolants de 4 mètres au maximum les uns des autres, l'œillet supérieur pointant en direction du bassin. Enfoncer les piquets isolants de manière à ce que l'œillet inférieur dépasse de 10 cm le niveau du sol. Faire passer le fil de clôture noir travers les œilllets du bas. En fin de parcours, faire un nœud et reprendre le même fil pour continuer à travers les œilllets du haut. En fin de parcours, faire à nouveau un nœud. De cette manière, une connexion sera établie entre le fil du bas et le fil du haut. Tendre convenablement les fils de manière à empêcher toute déformation du fil au niveau des piquets isolants et de manière à éviter tout contact avec la végétation (herbe et autres plantations). Le fil du bas sert de répulsif aux chats, celui du haut tient les hérons à distance du bassin. (B)
 - Raccorder le fil rouge conducteur des impulsions électriques au bouton rouge de l'électrificateur et l'autre extrémité de ce cordon rouge au fil de clôture à l'aide d'un connecteur fourni. (C)
 - En mettant l'électrificateur sous tension, la clôture devient électrifiée et est en état de marche. La lampe témoin (LED) de l'électrificateur transformateur s'allume, confirmant la marche de l'installation. Pour tester le bon fonctionnement de l'installation mettre en contact un brin d'herbe avec le fil de clôture. A chaque contact, une impulsion sera déclenchée, comme le confirment les scintillements de la lampe témoin (LED) montée dans la partie supérieure de l'électrificateur.
-  Avertissez les gens et les enfants de l'existence et du fonctionnement du dispositif Pond Protector.
En cas de travaux à proximité ou à l'intérieur du bassin, mettre l'installation hors tension.

À RETENIR

- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes ne possédant pas les connaissances et/ou l'expérience pertinente, sauf si elles demeurent sous la supervision immédiate d'une personne responsable de leur sécurité. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne pas jeter pas les appareils électriques avec les déchets ménagers non triés. Utiliser les facilités ou les systèmes de collecte sélective. S'informer auprès des services de sa commune des dépôts accueillant ces appareils. Les déchets issus des appareils électriques mis au rebut peuvent libérer des substances et matières dangereuses qui s'infiltreront ensuite dans les nappes d'eau souterraines, pénétreront dans la chaîne alimentaire et causent des problèmes de santé. Lors de tout achat d'un nouvel appareil, le revendeur est tenu de reprendre gratuitement l'ancien et de le diriger vers la filière de recyclage ou d'élimination.

GARANTIE

Velda garantit pendant 24 mois le parfait fonctionnement du dispositif. Pour plus de détails, voir le certificat de garantie.

GB INSTRUCTIONS FOR POND PROTECTOR

GENERAL

With this Pond Protector you protect your pond fish against herons and cats. By placing this harmless electric wire you prevent herons and cats from approaching the pond and therefore prevent your valuable fish from being eaten. The working is simple: the transformer gives off a low and harmless electric pulse to the wire around your fenced in pond. Touching the fences scares off herons and also cats, causing them to avoid your pond in the future.

CONTENTS

Transformer	
Synthetic stakes	10 pieces of 60 cm
Electric wire	80 m
Wire (red and green)	2 x 5 m
Metal ground pin	55 cm
Connectors and screws	

INSTALLATION

- Install the transformer in a dry place, for example, in the garage, a barn, or under a shed. Fasten the transformer with the screws provided.
 - Press the metal pin in the ground in close proximity of the transformer. Make sure that the pin is not more than 2 cm visible above the ground.
 - Fasten the green grounded wire to the green knob of the transformer and the eye of the wire to the eye of the pin, with the help of the bolt and washers provided. If necessary, the length of the wire can be shortened. (A)
 - With the help of the synthetic stakes provided the pond fence can be placed. Place the stakes a maximum of 4 metres from each other with the uppermost eye pointing towards the pond. Push the stakes in the ground, so that the lowest eye of the stake sticks out of the ground by 10 cm. Thread the black electric wire through the eyes of the stakes. Begin with the lowest eyes. Make a knot at the end and thread the same wire through the upper eyes. Make a knot at the end here also. In this way, a connection is made between the lowest and highest wire. Stretch the wires so that the stakes do not move and there is no contact with the grass or other plants. The lowest wire keeps cats away from the pond; the highest wire keeps herons away. (B)
 - Connect the red pulse wire to the red knob of the transformer and the other end of this wire to the lowest enclosure wire with the help of a connector provided. (C)
 - By plugging the transformer into the socket, the installation is complete. When the LED lamp on the transformer is illuminated, the Pond Protector is working. You can test the installation by feeling the electric pulses with a blade of grass, for example. These electric pulses can also be seen on the LED lamp on top of the transformer. The LED lamp blinks with every pulse.
-  Draw people's attention, especially children, to the installed Pond Protector. When working in or around the pond, it is advisable to unplug the device.

ITEMS FOR SPECIAL ATTENTION

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste, use separate collection facilities. Contact your local government for information regarding the collection systems available. If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, damaging your health and well-being. When replacing old appliances with new ones, the retailer is legally obligated to take back your old appliance for disposal at least free of charge.

GUARANTEE

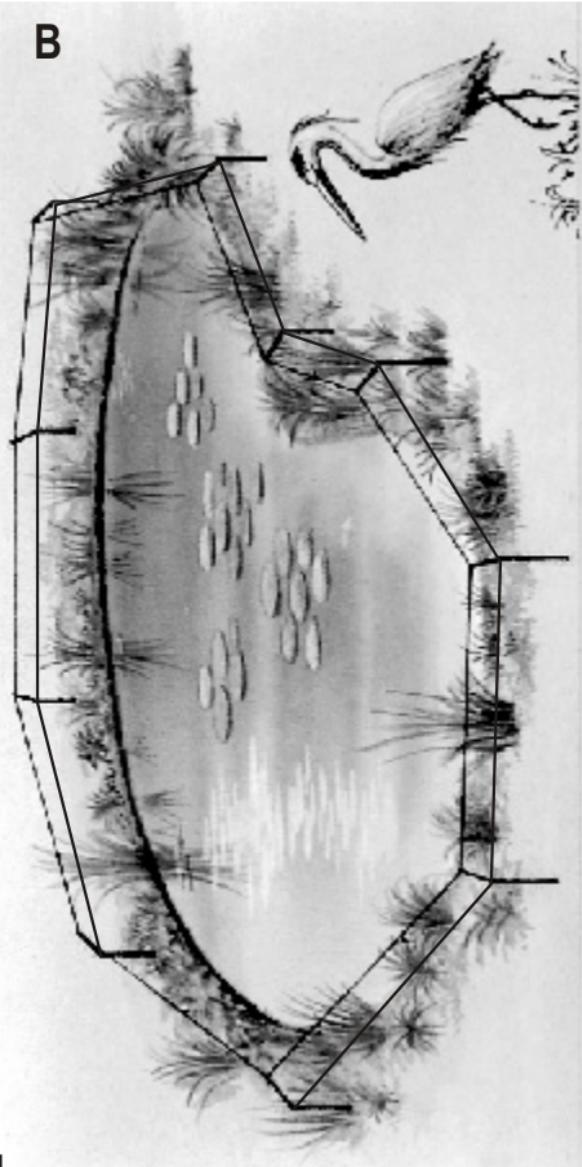
Velda guarantees the correct functioning of this apparatus for a period of 24 months after purchase. See the enclosed guarantee card for further details.

NL Voor grotere vijvers is er een uitbreidingsset met 80 m schrikdraad en 10 extra staanders beschikbaar.

D Für größere Teiche gibt es ein Erweiterungsset mit 80 m Abschreckdraht und 10 extra Ständern.

F Pour grands bassins : kit d'extension en option avec 80 m de fil de clôture et 10 piquets supplémentaires.

GB For larger ponds there is an extension set with 80 m electric wire and 10 extra stakes available.



GEB128020078

velda

The experts in pond biology

Design, Research & Development
Velda® The Netherlands

www.velda.com info@velda.com